

Le 21 juin 2007

June 21, 2007

Coram : Les juges Bastarache, LeBel et Fish

Coram: Bastarache, LeBel and Fish JJ.

ENTRE :

BETWEEN:

Raymond Desrochers et Corporation de
développement économique communautaire
CALDECH

Raymond Desrochers and Corporation de
développement économique communautaire
CALDECH

Demandeurs

Applicants

- et -

- and -

Ministère de l'Industrie du Canada,
Gouvernement du Canada et Procureur
général du Canada

Department of Industry Canada,
Government of Canada and Attorney
General of Canada

Intimés

Respondents

- et -

- and -

Commissaire aux langues officielles du
Canada

Commissioner of Official Languages of
Canada

Intervenant

Intervener

JUGEMENT

JUDGMENT

La requête du Commissaire aux langues officielles du Canada pour être ajouté comme partie demanderesse est accordée. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel fédérale, numéro A-451-05, 2006 CAF 374, daté du 17 novembre 2006, est

The motion to add the Commissioner of Official Languages of Canada as party applicant is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-451-05, 2006 FCA 374, dated November 17, 2006, is

N° 31815

accordée avec dépens en faveur de Raymond Desrochers, Corporation de développement économique communautaire CALDECH et Commissaire aux langues officielles du Canada quelle que soit l'issue de l'appel.

granted with costs to Raymond Desrochers, Corporation de développement économique communautaire CALDECH and Commissioner of Official Languages of Canada in any event of the cause.

J.C.S.C.
J.S.C.C.